Zugestellt durch Post.at Amtliche Mitteilung



# Gemeindezeitung Kirchberg-Thening



Ausgabe 3 / September 2023



Selbstschutz ist der beste Schutz beim:

## **AUTOFAHREN IM HERBST**

Die frühere Dämmerung, Regen, Laub und Nebel bedeuten im Herbst für alle Verkehrsteilnehmer eine große Umstellung. Vor allem für die Autofahrer herrschen mit einer schlechteren Sicht, einer rutschigeren Fahrbahn und einem längeren Bremsweg schwierigere Fahrbedingungen. Es empfiehlt sich, im Herbst sein Fahrzeug einem Winter-Check zu unterziehen, um für die kalte Jahreszeit gerüstet zu sein.



## Sicherer unterwegs:

- Machen Sie sich ein umfangreiches Bild von den Straßen
- Fahren Sie vorausschauend und passen Sie Ihre Geschwindigkeit an die Straßen- und Witterungsverhältnisse an
- Beachten Sie das Rechtsfahrgebot und gehen rechtzeitig vom
- Achten Sie auf Laub, Fallobst und verstärkt auftretende Nässe, diese erhöhen die Rutschgefahr
- Aktivieren Sie bei Nebel die Nebelschlussleuchte
- Leisten Sie den Vorgaben der Verkehrsbeeinflussungsanlagen Folge
- Ab 1. November müssen Pkws Winterreifen bei winterlichen Fahrverhältnissen montiert haben
- Vorsicht vor Wildwechsel
- Denken Sie auch als Fußgänger an Ihre Sicherheit und tragen Sie reflektierende Warnwesten und Bänder



#### Machen Sie einen Wintercheck:

- Überprüfen Sie die Winterreifen auf ein ausreichendes Profil
- Säubern Sie die Windschutzscheiben von außen und innen
- · Testen Sie Ihre Scheinwerfer, ob Sie funktionstüchtig und sau-
- Überprüfen Sie die Batterie
- Testen Sie die Wischblätter
- Verwenden Sie frostsicheres Scheibenputzmittel



Mehr Informationen erhalten Sie unter:

Oberösterreichischer Zivilschutz Petzoldstraße 41, 4020 Linz Telefon: 0732 65 24 36 E-Mail: office@zivilschutz-ooe.at www.zivilschutz-ooe.at



Bei 100 km/h ist der Anhalteweg bei nasser Fahrbahn um knapp 20 Meter länger als bei trockener Fahrbahn. Bei 130 km/h sind es bei Nässe sogar knapp 35 Meter mehr, bis das Fahrzeug zum Stehen kommt!











#### So erreichen Sie mich

#### Sprechstunde

nach telefonischer Vereinbarung unter 07221/63003

#### E-Mail

peter.michael.breitenauer@ kirchberg-thening.ooe.gv.at

#### Öffnungszeiten und Kontakt Gemeindeamt

#### Parteienverkehr

08:00 - 12:00 Uhr Montag Dienstag 08:00 - 12:00 Uhr 08:00 - 12:00 Uhr Donnerstag 14:00 - 18:00 Uhr 08:00 - 12:00 Uhr

**Telefon** 07221/63003

E-Mail

Freitag

gemeinde@kirchberg-thening.ooe.gv.at

Web www.kirchberg-thening.at



#### Liebe Kirchberg-Theningerinnen! Liebe Kirchberg-Theninger!

Der Sommer ist vorüber, die Urlaubszeit liegt hinter uns, und der Herbst hat Einzug gehalten in unsere wunderschöne Gemeinde. Es ist die Zeit des Jahres, in der sich die Natur in ihren prächtigsten Farben zeigt und uns daran erinnert, wie vielfältig und wandelbar die Welt um uns herum ist. Genau wie unsere Gemeinde, die sich stetig weiterentwickelt und neuen Themen und Herausforderungen gegenübersteht.

Ein Höhepunkt des Spätsommers war zweifelsohne unser erfolgreicher Genussmarkt, der zahlreiche Besucherinnen und Besucher angezogen hat. Die kulinarischen Köstlichkeiten, handgefertigten Kunstwerke und die herzliche Atmosphäre haben gezeigt, wie lebendig und engagiert unsere Gemeinde ist. Doch nun ist es an der Zeit, die Früchte dieses Erfolges zu ernten und die nächsten Schritte zu planen.

Die AGENDA ZUKUNFT beschäftigt sich intensiv mit den Herausforderungen und Chancen, denen wir uns in den kommenden Monaten und Jahren stellen müssen. Wir setzen uns mit den Themen Wohnen, Mobilität und Gesellschaft auseinander, denn wir wissen, dass dies die Grundpfeiler für eine lebenswerte und zukunftsfähige Gemeinde sind. In den Diskussionen und Projekten der AGENDA

ZUKUNFT haben alle Bürgerinnen und Bürger die Möglichkeit, ihre Ideen und Visionen einzubringen und mitzugestalten. Auch das Thema "Leerstände" und die weitere Nutzung von bislang ungenutzten Gebäuden gehört zu diesem Themenbereich.

Der Herbst mag zwar kühler und dunkler sein als der Sommer, aber er bringt auch die Gelegenheit zur Veränderung und Weiterentwicklung. Lassen Sie uns gemeinsam die kommenden Monate nutzen, um unsere Gemeinde noch lebenswerter und nachhaltiger zu gestalten. Wir sind überzeugt, dass wir mit Ihrer Unterstützung und Ihrem Engagement die Zukunft unserer Gemeinde erfolgreich gestalten können.

Ich freue mich darauf, gemeinsam mit Ihnen in die kommenden Monate zu starten und unsere Gemeinde zu einem noch besseren Ort für uns alle zu machen.

Ihr Bürgermeister

Peter Michael Breitenauer

#### **ACHTUNG NEU:**

Dienstag Nachmittag und Mittwoch keine Parteienverkehrszeiten.



### Kurz-Info aus der Gemeinderatssitzung vom 6.7.2023

Nachwahl in Ausschüsse / ÖVP-Fraktion - GR Peter Feigl legt sein Amt als Gemeinderat zurück. Im Prüfungsausschuss wird MMag. Karl Waser Ersatzmitglied anstelle von Peter Feigl. Im Ausschuss für Bau-und Straßenangelgegenheiten, Hoch- und Tiefbau wird Harald Scharinger vom Ersatzmitglied zum Mitglied und Florian Schneickhart wird Ersatzmitglied. Im Ausschuss Öffentlicher Nahverkehr, Integrations- und Gesundheitsangelegenheiten übernimmt GR Ing. Gerhard Mugrauer den Obmann anstelle von Peter Feigl und im Gemeindeverband Bauhof H.O.K. wird Harald Scharinger Ersatzmitglied.

Flächenwidmungsplan Nr. 4 – Änderung Nr. 18 "Erweiterung Sportplatz – Kirchberg". Der Gemeinderat beschließt, das Verfahren zur Änderung Nr. 18 "Erweiterung Sportplatz – Kirchberg" des Flächenwidmungsplanes Nr. 4 nach dem vorliegenden Planentwurf von Dipl.-Ing. Max Mandl – GZ:r\_kt\_23\_02\_01 vom 20.06.2023 – einzuleiten

Ortschaftsweg Grundstück Nr. 513, KG 45301, Axberg. Der Gemeinderat beschließt die Herstellung der Grundbuchsordnung laut der Vermessungsurkunde des Ingenieur-

konsulenten für Vermessungswesen, Dipl.-Ing. Thomas Auzinger, Bahnhofplatz 1, 4600 Wels GZ 10696 vom 06.07.2023, gemäß § 15 LiegTeilG

Ortschaftsweg Grundstück Nr. 1193, KG 45305, Gumpolding – Sägeweg. Der Gemeinderat beschließt die Herstellung der Grundbuchsordnung laut der Vermessungsurkunde des Ingenieurkonsulenten für Vermessungswesen, Dipl.-Ing. Gerhard W. Rabanser, Josef-Mitter-Platz 2, 4070 Eferding GZ 4140/23, zu einem Betrag von € 20,--/m² gemäß § 15 LiegTeilG.

Evangelische Pfarrgemeinde Thening - Subvention Vorplatzgestaltung Kirche / Beschlussfassung Für die Vorplatzgestaltung bei der Kirche wird der Evangelischen Pfarrgemeinde Thening ein Zuschuss in Höhe von € 6.000,-- gewährt.

Verbandsgründung Hochwasserschutz Grundbach/Krumbach. Der Gemeinderat beschließt die Satzung des Wasserverbandes Hochwasserschutz Krumbach und Grundbach sowie der Zahlung des Kostenbeitrages für das Jahr 2023 in Höhe von EUR 3.800,00.

Compact Infrastrukturmaßnahmen. Der Gemeinderat beschließt die Auftragsvergabe für die Infrastrukturmaßnahmen im Bereich Thening

Südwest/Nelkenweg an die Glatzhofer & Co. Ges.m.b.H., Unterer Graben 7, 4070 Eferding, mit einer Nettoauftragssumme von € 396.481,16

Kanalkataster – Wiederkehrende Befahrung Zone 2. Der Gemeinderat vergibt die Arbeiten für die wiederkehrende Befahrung/Überprüfung der Kanäle inkl. Schachtbestandsaufnahme, -inspektion und -reinigung usw. im Bereich der Zone 2 mit einer Gesamtsumme von € 64.831,60 (netto) an die Linz Service GmbH (Abwasser).

Der Gemeinderat nimmt den Prüfungsbericht der BH Linz-Land zum Voranschlag 2023 vom 02.06.2023, GZ: BHLLGem-2019-82447/43-PI zur Kenntnis.

Anpassung der Kinderbildungsund -betreuungseinrichtungsordnung. Der Gemeinderat beschließt die Änderungen der Kinderbildungsund Betreuungseinrichtungsordnung.

Antrag ÖVP-Fraktion - VS-Sanierung - Setzung einer Nachfrist für Fertigstellung. Die ÖVP stellt den Antrag, die Gemeinde möge schriftlich den Auftragnehmer in Verzug setzen und ihm eine Nachfrist bis 30. September 2023 zur mangelfreien Übergabe und Fertigstellung setzen. Dieser Antrag wurde vom Gemeinderat mehrheitlich abgelehnt.

Benediktpilgerrundweg Traunviertel – von Kloster zu Kloster

Egal ob zu Fuß oder mit dem Rad, der Weg führt durch Kirchberg-Thening!

Wer sich auf diesen Weg macht, findet nicht nur Ruhe in der Natur und bewusste Zeit für sich, sondern erlebt auch die reiche Kultur der Klöster in unserem Bundesland.

Nähere Informationen entnehmen Sie der Webpage www.benedikt-bewegt.at





## Herzliche Einladung zur 1. Kirchberg-Theninger

## Projektwerkstatt



#### Mittwoch, 11. Oktober 2023, 18 – 21 Uhr, Gemeindeamt Kirchberg-Thening

Jede(r) ist herzlich willkommen! In dieser Projektwerkstatt wollen wir mit Ihrer Hilfe gemeinsam verschiedene konkrete Projekte starten, die als Ideen im Agenda. Zukunft-Beteiligungsprozess entstanden sind, zum Beispiel:

- "Nahversorgt aus Kirchberg-Thening" Informationen und Bewusstsein zu regionaler Lebensmittelversorgung
- "Aktivpass" für Kirchberg-Thening Angebote der Vereine bekannt machen
- "Dorfhilfe" Start einer Plattform für Sorgekultur (für Familien, Pflege, …) in Kirchberg-Thening
- "Kleidungs- & Schöne Sachen-Tausch"

**GEMEINDE** 

KIRCHBERG-THENING

- Bewusstseinsbildung Öffentlicher Verkehr & Aktive Mobilität
- Fahrgemeinschaften für Kirchberg-Thening

#### Kommen Sie zur Projektwerkstatt und gestalten Sie mit!

Interessierte können sich ab sofort am Gemeindeamt per E-Mail oder Telefon für weitere Informationen zum Agenda. Zukunft Prozess melden oder sich für die Projektwerkstatt anmelden.

Ansprechpartnerin am Gemeindeamt ist Nicole Tüchler (nicole.tuechler@kirchberg-thening.ooe.gv.at)



Wir freuen uns auf Ihr Kommen!



### Warum Stoffwindeln?

#### Wickeln ohne Müll?

Ein Baby verbraucht durchschnittlich über 6.000 Windeln. Das belastet die Umwelt und das Familienbudget.

Stoffwindeln vermeiden Müll, sparen Geld und unterstützen die Gesundheit deines Babys! Stoffwindeln sind nicht nur chic, sondern mittlerweile auch pflegeleicht und wirklich einfach in der Handhabung.

Im Vergleich zu WWW (WegWerf-Windeln) sorgen Stoffwindeln für:

- gesunde Haut- und Hüftentwicklung
- über 1 Tonne Müll wird vermieden
- Kostenersparnis von mindestens 1.000 Euro pro

**Kind** (Waschkosten sind berücksichtigt)

Stoffwindeln sind qualitativ sehr hochwertig und können somit bei richtiger Pflege auch noch für mindestens ein weiteres Baby

verwendet werden. Die Verwendung von Mehrwegwindeln (Stoffwindeln) spart pro Baby nicht nur Tonnen an Müll ein, sondern haben auch um 40 % weniger CO2 – Emissionen als Einwegwindeln (Wegwerfwindeln)!

## Weitere Vorteile für Babys und Familien:

Im Gegensatz zu Wegwerfwindeln kommen bei Stoffwindeln keine schädlichen Chemikalien an die sensible Babyhaut!!! Stoffwindeln sorgen automatisch für ein breitgewickeltes Baby, dies fördert eine gesunde Hüftentwicklung. Stoffwindeln sind atmungsaktiv, sie überhitzen





(Fotos: Pixabay)

weniger und die Feuchtigkeit kann leichter verdunsten, dadurch werden die Babys meistens schneller sauber als mit Wegwerfwindeln.

Um Eltern bei der Anschaffung von Stoffwindeln finanziell zu unterstützen, hat der Verein WIWA den österreichischen Windelgutschein ins Leben gerufen. Dieses Förderprogramm wird von vielen Gemeinden, Ländern, Fachhändlern, Herstellern und Abfallverbänden unterstützt.

# Der BAV Urfahr-Umgebung beteiligt sich mit max. 40 Euro und der Fachhandel mit 22 Euro an der Aktion

Da auch viele Gemeinden den Windelgutschein fördern, erkundigen Sie sich vor dem Kauf unbedingt auch bei Ihrer Heimatgemeinde. Der Windelgutschein ist beim BAV Urfahr-Umgebung oder den teilnehmenden Gemeinden erhältlich.

Kontaktieren Sie uns, wir informieren Sie gerne! offlce@bav-urfahr.at 07239/93001

Weitere Informationen bzw. alle gutscheinfähigen Händler und Marken finden Sie auf www.windelgutschein.at



### Kindergarten/Krabbelstube

Die ersten Wochen des neuen Kindergarten- und Krabbelstubenjahres sind bereits vorbei und die Kinder haben sich schon zu einer kleinen Gemeinschaft in den jeweiligen Gruppen zusammengefunden. Nach der ersten Herausforderung des Loslösens haben die Kinder den ersten Schritt in die große Welt außerhalb des Familienkreises geschafft.

Die erste Trennung von der Familie ist ein bedeutender Schritt im Leben des Kindes. Soziale und emotionale Spannungen sind unumgänglich, dies ist eine große Leistung, vor allem für die Jüngsten. Viele unbekannte Buben und Mädchen sind anwesend.

Viele Kinder erfahren erstmals im Kindergarten oder in der Krabbelstube soziales Zusammenleben innerhalb einer oder mehrerer Gruppen. Inzwischen haben die Kinder neue Freunde gefunden, die Regeln im Gruppenalltag kennengelernt und sich in der neuen Gemeinschaft eingefunden. Wichtig dabei ist, dass wir die Kinder gemeinsam in Zusammenarbeit mit Familie, Kindergarten und Krabbelstube unterstützen.

Bei unserer Arbeit stehen an vorderster Stelle die Individualität jedes einzelnen Kindes, das unterschiedliche Entwicklungstempo sowie die soziale und emotionale Reife. Alle unsere pädagogischen Ziele sind im



üblichen Tagesverlauf, im Durchstreifen der Jahreszeiten, in verschiedensten Themen und bei Festen und Feiern beinhaltet.

Wir wünschen allen Kindern viele schöne Erlebnisse im Kindergarten und in der Krabbelstube sowie eine Vielfalt an Erfahrungen.

Leider müssen wir uns auch von 2 Kolleginnen, **Elisabeth Roitner und Nina Hartl**, verabschieden. Wir sagen DANKE und wünschen ALLES GUTE.





(Text und Fotos: Kindergarten- und Krabbelstubenteam)

Auf Grund der Anmeldezahlen wurde nun eine weitere Krabbelstubengruppe eingerichtet, welche provisorisch im neuen Container-Gruppenraum untergebracht wird.

Die Container sind unmittelbar mit dem bestehenden Gebäude verbunden – so wird der wind- und wettergeschützte Zugang gewährleistet.





#### **Kithes Kinderseite**



## Ich habe hier wieder ein Rätsel für euch:

Wenn du die Buchstaben in allen Richtungen genau anschaust, findest du 9 Dinge, die du in der Schule brauchen kannst.

Ich wünsche dir einen guten Start ins neue Schuljahr und viel Erfolg!

Die Lösung findest du auf Seite 26



(Text, Grafik:Birgit Aigner)

## **MS Hörsching**

#### Projekttage unserer dritten Klassen

Ende Juni fanden die Projekttage der dritten Klasse der Mittelschule Hörsching statt. Zu Beginn erkundeten wir gemeinsam die Stadt Linz und beendeten den Ausflug mit einer sehr interessanten Exkursion durch die Limonistollen. Dieses Erlebnis werden die Klassen nächstes Jahr im Geschichtsunterricht noch einmal aufgreifen und mit neuen Informationen verknüpfen. Nach einem weiteren aufregenden Tag in Salzburg wurde auch die Stadt Gmunden erkundet. Hier nahmen die Klassen an einer Manufakturführung in der Gmundner Keramik teil. Anschließend ging es zum Grünberg, wo die Jugendlichen mit der ersehnten Sommerrodelbahn fahren konnten. Das Highlight der Projekttage war unser "Aquapulco-Ausflug". In der Piratenwelt konnten die Schüler:innen nicht nur draußen gemeinsam Zeit verbringen und schwimmen, nein es wurden alle Rutschen erkundet und mehrmals ausprobiert. Abschließend wurde die





Projektwoche mit einem gemeinsamen und internationalen Frühstück beendet. Die einzelnen Schüler:innen nahmen eine für sie traditionelle Jause mit, sodass wir ein großes Buffett in den Klassen aufbauen konnten. Wir frühstückten gemeinsam und tauschten uns über die erfolgreiche Projektwoche aus.

## Wir zeichnen uns durch verschiedene Epochen!

Im Rahmen des Unterrichts für Bildnerische Erziehung wurde in den 3. Klassen in den letzten Wochen intensiv an verschiedenen Kunststilen und Epochen geforscht und gezeichnet. Die Schüler:innen setzten sich mit unterschiedlichen Gattungen und Künstlern auseinander und gaben ihr Bestes, diese mit ihren eigenen Werken darzustellen.



(Text und Fotos: Jacqueline Drinovac)



#### Thema: Pflege

Brigitta Michetschläger bietet wieder neue Termine an! Der Stammtisch für betreuende und pflegende Angehörige soll all jenen Personen, die diese wertvolle Arbeit leisten, die Gelegenheit zum Durchatmen, Erfahrungsaustausch und zum Erhalt von Informationen geben.

#### Stammtisch

21. September 2023

12. Oktober 2023

9. November 2023

17 - 19 Uhr im kath. Pfarrheim Kontakt: Tel. 07221/63003-14





GEMEINNÜTZIGE BILDUNGS-GMBH DER ARBEITERKAMMER OÖ

Die VHS OÖ bietet heuer folgende Kurse an:

Für Teilnehmer, die bereits **Englischkenntnisse** haben und diese vertiefen möchten. Sprechen steht im Vordergrund.

12 x ab Di 26.9.2023 10:30 - 12:00

**Gesunder Rücken** – Funktionelles Training für Rücken und Rumpf 8 x ab Di 26.9.2023 19:00 – 20:00

## Mein Einkaufskorb selbst geflochten

Montag 30.10. 18:30 - 21:00

Klavier für Anfänger:innen und Fortgeschrittene sowie Steirische Harmonika im Einzelunterricht nach Vereinbarung

## Swing & Smile - Erlebe die Wirkung der grünen Ringe

ab Freitag 8. September 2023

von 17:30 – 18:30 Uhr 6x60 min

Treffpunkt: Volksschule Kirchberg Kosten: € 48.00 / € 36.00

(mit/ohne Leihgebühr für smoveys)

#### **Infos und Anmeldung:**

B. Wieshofer 0664/2115238

C. Duyvenbode 0664/88557370

Gewinne ein neues Lebensgefühl!



## Der Schlüssel zu einem langen Leben

Das wünscht sich doch jeder, ein langes Leben. Und so manche Grundzüge, wie dies zu erreichen ist, sind auch schon längst bekannt. Aber in einer Untersuchung an 700.000 US Soldaten konnten nun 8 Kriterien gefunden werden, welche diesen oftmals gehegten Wunsch erfüllen könnten und die Lebenserwartung tatsächlich um etwa 20 Jahre verlängern könnten.

Regelmäßig Körperliche Aktivität bzw. Sport steht natürlich an oberster Stelle. Viel zu oft sitzt man beruflich oder privat am Schreibtisch und am Ende des Tages fehlt die Motivation, Sport zu betreiben. Dabei reichen oft schon 2,5 Stunden pro Woche aus, um Verbesserungen zu erzielen.

Nicht zu rauchen ist vermutlich einer der wichtigsten Faktoren, um das Herz-Kreislaufsystem gesund zu halten und das Krebsrisiko zu senken.

Gut mit Stress umzugehen ist



heutzutage oftmals schwer umzusetzen, zum Erhalt der Gesundheit jedoch unerlässlich. Ausgleich zum Alltag in welcher Form auch immer sollte hier angestrebt werden.

Gesunde Ernährung ist schon lange als Grundpfeiler eines gesunden und langen Lebens bekannt. Nur an der Umsetzung hapert es bei unserer oftmals deftigen österreichischen Küche.

Wenig Alkohol trinken schont die Leber, ein wichtiges Entgifungsorgan unseres Körpers. Und da gilt nicht wie beim Sport, je mehr Training um so besser.

Guter und regelmäßiger Schlaf dient zur Erholung, hilft die Akkus wieder aufzuladen und frisch in den nächsten Tag zu starten.

Gutes soziales Umfeld, also anstatt zu streiten die Nachbarn mal auf ein Bier, oder laut Studie noch besser auf ein Glas Wasser einzula-

den und somit die Zufriedenheit zu stärken.

Der Verzicht auf Opiod-Schmerzmittel lässt sich natürlich am wenigsten beeinflussen, da bestimmte Schmerzsyndrome anders nicht zu bewältigen sind.

Viel Spaß bei der Umsetzung wünschen

Dr. Nina Pischulti & Dr. Martin Schwanninger



# EINLADUNG

## zum unverbindlichen Kennenlernen

des SelbA - Trainings (Selbständig und aktiv)
bei Kaffee und Kuchen!



Mittwoch, 4.Oktober 2023,

9.00 Uhr Gemeindesaal Kirchberg- Thening

Anmeldungen bitte bis <u>2. Oktober 2023</u> beim Gemeindeamt Kirchberg-Thening (E-Mail: gemeinde@kirchberg-thening.ooe.gv.at,

Tel.: 07221/63003) oder direkt bei mir (E-Mail: birgit.aigner66@gmx.at, Tel.: 0688/8653954)!



## Fit bleiben mit SelbA



### Übung fürs Gehirn:

#### Brückenwörter

Brückenrätsel bringen sowie viele andere komplizierte Aufgaben unsere Hirnzellen auf Trab. Durch diese Übung wird unter anderem die geistige Flexibilität aktiviert.

Versuchen Sie das mittlere Wort zu finden, welches sowohl für den ersten als auch zweiten Begriff passt.

Beispiel: AUTO BAHN HOF



Die Lösung finden Sie auf Seite 26

Birgit Aigner, SelbA Trainerin

SelbA – Selbständig und Aktiv, Gehirntraining für alle ab 60 Jahre

## Vollkornbrot

#### Zutaten

- 1 Pkg. Germ
- 1 TL Zucker
- 1 | Mineralwasser
- 1 kg Weizen- od. Dinkelvollkornmehl
- 2 EL Salz
- 2 EL Essig
- Brotgewürz
- Körner nach Geschmack

Zutaten in dieser Reihenfolge in eine Schüssel geben,

mit dem Kochlöffel verrühren und in 2 große oder 4 kleine Kastenformen geben.

Ins kalte Rohr stellen und auf 210° einschalten.

Große Form: ca. 1 Std 15 Minuten

Kleine Form: ca. 45 Minuten

Brot sollte vor dem Anschneiden ganz auskühlen





## Gesunde Gemeinde Gesundheitstipp



#### Achtsamkeit im Alltag steigert das Wohlbefinden



#### Digital Detox tut einfach gut!

Deaktivieren Sie soziale Medien für einige Stunden und fragen Sie sich: Wie geht es mir dabei?

Widmen Sie sich anderen Hobbies, die gut tun und treffen Sie Freundinnen und Freunde lieber persönlich.

Achten Sie auf Ihre körperlichen und seelischen Bedürfnisse und lassen Sie sich von Ihrem stressigen Alltag nicht überfordern!







## Gesunde Gemeinde Gesundheitstipp



#### Achtsamkeit im Alltag steigert das Wohlbefinden



#### Ins Narrenkastl-Schauen:

Lassen Sie Ihre Gedanken ruhig öfters einfach mal schweifen.

Tagträume haben einen entspannenden Effekt und fördern Ihre Kreativität.

Achten Sie auf Ihre körperlichen und seelischen Bedürfnisse und lassen Sie sich von Ihrem stressigen Alltag nicht überfordern!







### Und schon wieder ist ein Sommer vorbei!

Ein Sommer voller Wetterkapriolen liegt hinter uns. Man kann nur hoffen, dass der Herbst noch goldene und angenehme Tage für uns bereithält.

## Der Genussmarkt

hat uns den Abschied vom Sommer ein bisschen leichter und schmackhafter gemacht. Wie die Fotos eindrucksvoll zeigen, wurde das Angebot mit den kulinarischen Köstlichkeiten gut angenommen. Wie schön, dass unser Genussmarkt kontinuierlich wächst!



Vize-Bgm. Mag.<sup>a</sup> Ulrike Wurzinger ist Obfrau des Ausschusses für Kultur-, Vereins- und Sportangelegenheiten.





















### Weitere Eindrücke vom Genussmarkt...



















#### Auf in den Herbst mit dem Konzert "Close to Klesmer" von Pichler & Truhlar,

bei dem wir Musik und Geschichten im Umkreis der jüdischen Wandermusikanten von Europa bis Amerika zu hören bekommen.

"Wir wollen unser Publikum in eine Welt mitnehmen, die es so nicht mehr gibt. Wir singen Lieder, die über das einfache Leben berichten, spielen Melodien, die berühren und erfreuen, stellen unsere Musik so vor, wie wir sie sehen: voller Leben, Kontraste und Farben." (Pichler & Truhlar)

Diese melancholische, aber dann auch wieder fröhliche und ausgelassene Musik sollten Sie sich nicht entgehen lassen!

Ich wünsche Ihnen einen schönen Herbst mit vielen Sonnenstunden und genussreichen Momenten!

**Ihre Ulrike Wurzinger** 

## Freiwillige Feuerwehr Axberg

#### 51 Stunden Dauereinsatz nach Gasexplosion in Ansfelden

Im Rahmen einer Tiefenbohrung kam es am 27.06.2023 im Gemeindegebiet von Ansfelden zu einer Gasexplosion, welche sich folglich zu einem mehrtägigen Einsatz von 18 Feuerwehren, der Exekutive, dem Rettungsdienst und der Behörden entwickelte.

Die Freiwillige Feuerwehr Axberg stand bei diesem Großschadensereignis mit der Einheit für Einsatzführungsunterstützung, dem Stützpunkt Drohne und einer Einsatzmannschaft des LFB-A2 insgesamt 51 Stunden im Dauereinsatz.

#### 16 Einsätze innerhalb 24 Stunden während Sturmtief

Nach zwei aufeinanderfolgenden Stürmen, welche über das Gemeindegebiet von Kirchberg-Thening zogen, wurde die Freiwillige Feuerwehr Axberg Anfang Juli zu insgesamt 16 Sturmeinsätzen im Gemeindegebiet sowie zu einem Brandeinsatz innerhalb 24 Stunden alarmiert.

Unter anderem standen die beiden Feuerwehren bei Häusern und Fahrzeugen, auf die Bäume gestürzt waren, blockierten Fahrbahnen sowie abgedeckten bzw. beschädigten Hausdächern im Einsatz.

## Drohneneinsatz bei Personensuche

Am Vormittag des 09. Juli 2023 wurde der Stützpunkt Drohne (UAS) von der Landeswarnzentrale zu einem Assistenzeinsatz in das Stadtgebiet von Leonding alarmiert. Die Freiwillige Feuerwehr Axberg unterstützte die örtlichen Einsatzkräfte bei der Suche nach der Abgängigen aus der Luft.

Aufgrund des dicht besiedelten Siedlungsgebietes gestaltete sich die Suche am Boden sowie aus der Luft aufwändig und forderte die Einsatzkräfte mehrere Stunden. In den Nachmittagsstunden konnte die Abgängige mit Verletzungen unbestimmten Grades aufgegriffen und in ein Krankenhaus verbracht werden.







## Freiwillige Feuerwehr Kirchberg-Thening

Ein spannender Sommer neigt sich nun für die Kamerad\*innen der FF Kirchberg-Thening zu Ende.

Von 07.07.-08.07.2023 fand der 59. OÖ Landes-Feuerwehrleistungsbewerb in Aspach-Wildenau statt.

Wir gratulieren der Feuerwehrübergreifenden Bewerbsgruppe, die sich aus Kameraden der FF Kirchberg-Thening und der FF Pasching zusammensetzte, zu ihrem Erfolg und dem Erreichen des Feuerwehr-Leistungsabzeichen in Bronze.

Die diesjährige Ferienpass-Aktion war wieder actionreich und hat den teilnehmenden Kindern einen Einblick in die Gerätschaften und Tätigkeiten der Feuerwehr gegeben. Der Spaß sowie die notwendige Abkühlung haben selbstverständlich auch nicht gefehlt.

Eine sehr beeindruckende Übung



der Feuerwehren Kirchberg-Thening und Axberg sowie dem Arbeiter-Samariterbund Alkoven und der Linzer Lokalbahn fand am 14.8.2023 statt. Der Alarmierungstext lautete "Bahnunfall, mehrere verletzte Personen,

Böschungsbrand, Fahrdraht gerissen und liegt auf Boden, Achtung Strom...". Trotz schwieriger örtlicher Gegebenheiten bei der LiLo-Strecke zwischen Thurnharting und Thürnau konnte die Übung vor allem durch die großartige, organisationsübergreifende Zusammenarbeit erfolgreich abgearbeitet und neue Erfahrungen für die Zukunft gesammelt werden.

(Text: AW Lukas Obernberger)



### **ASB** Alkoven

#### NOTRUF UND KRANKEN-TRANSPORT

Wir möchten Sie darauf hinweisen, dass der Samariterbund Alkoven seit Oktober 2018 keine Leitstelle mehr besitzt. Seither werden Notrufe und Krankentransporte über die Nummer 0732/2124 in der Leitstelle des Samariterbund Oberösterreich entgegengenommen und diese disponiert dann die Fahrzeuge des Samariterbund Alkoven.

Wir bitten Sie, für Notfälle und die Anmeldung von Krankentransporten ausschließlich 0732/2124 zu wählen!

## **NOTRUF und Krankentransport:** 0732 / 2124

Vielen Dank für Ihr Vertrauen!

Ihr Team vom Samariterbund Alkoven



#### LANDESJUGENDWETTBE-WERB 2023

All unsere Jugendkinder zeigten hervorragende Leistungen. In der Theorie konnten sich Aigner Hanna & Sarah Unden den Einzelsieg holen. Die Jugend 2 (11 – 15 Jahre) erreichte den 2. Gesamtplatz und unsere Jugend 3 (15-18 Jahre) wurde sogar oberösterreichischer Landesmeister!

Wir sind sehr stolz auf unsere Jugendkinder und bedanken uns auf diesem Weg nochmals für eure außergewöhnlichen Leistungen! Hut ab

vor soviel Wissen und praktischem Können!

Ein großes Dankeschön ergeht auch an unsere Jugendbetreuer:innen, ohne deren Einsatz solche Leistungen nicht möglich gewesen wären. Vielen Dank auch an die Verletztendarsteller, Bewerter sowie die ausrichtende Gruppe, den Samariterbund Linz!

Wir freuen uns bereits auf den nächsten Bewerb, welcher in zwei Jahren sogar in Alkoven stattfinden könnte.

(Fotos, Text: Stefan Schwarz)

## Trachtenkapelle Kirchberg-Thening

#### Liebe Freunde der Blasmusik,

wir sind zurück aus der Sommerpause und sind motiviert für das, was kommt, denn:

#### **MUSI ON TOUR geht in die zweite Runde!**

Aufgrund der positiven Rückmeldungen aus dem Vorjahr haben wir für die nächsten Wochen 3 Termine für unsere Platzkonzerte durch die Gemeinde fixiert.

Der erste Termin ist am **MO**, **den 25. September** in der Thürnau, Bachmannstraße 18.

(Die Plätze für die zwei weiteren Termine entnehmt ihr dem Plakat und den Aushängen und findet ihr auf Facebook und Instagram.) Bei allen Terminen gilt: Beginn ist um 18:30 Uhr, es ist freier Eintritt und Getränke gibt es gegen eine freiwillige Spende!

Wir freuen uns auf euren Besuch,

eure Trachtenkapelle Kirchberg-Thening



(Text: Sandra Eidenberger)



### **ASKÖ ESV**





#### Klassenerhalt in der höchsten Liga!

Nachdem unsere großartige Herren-Mannschaft in der Oberliga Gruppenerste war, erreichte sie im Finale am 25. Juni 2023 in Mehrnbach den ausgezeichneten "Vize-Meister".



Das Damenteam versuchte sich am 3. September 2023 in der höchsten Liga in Oberösterreich, der Landesmeisterschaft in Sarleinsbach.

Um das ungewohnte Terrain zu er-

kunden – anstelle von Asphalt wird nämlich auf Pflastersteinen geschossen – absolvierten sechs Damen schon im Mai ein Sondertraining in der dortigen Stockhalle

Zwei Gruppen mit je 11 Moarschaften traten an und es gab spannende Spiele auf höchstem Niveau.



Ziel war der Klassenerhalt und der kam durch den Sieg im letzten Spiel zustande.

Der 14. Platz von 22 ist ein toller Erfolg!

(Fotos, Text: Siegfried Mitterbauer)



## Alpenverein Kirchberg-Thening

Unser Sommerprogramm hatte wieder zahlreiche Angebote zu bieten: So haben Sylvia und Ulrike diverse Wanderungen unternommen, es gab die Möglichkeit, bei vielen Mountainbike-Touren mit unterschiedlichsten Anforderungen teilzunehmen und natürlich komplettierten zahlreiche Unternehmungen zu den unterschiedlichsten Klettergärten und Boulderfelsen dieses Programm.



Als Höhepunkt der Kletterer ging es im Juli wieder auf die Hofpürglhütte. Dieses Jahr mit einem neuen Rekord von 30 Teilnehmern in allen Altersstufen, vereint durch ihre Freude am Klettern. Und im Gegensatz zum letzten Jahr, wo wir mehrere Schichten anzogen und unsere Finger beim Klettern "etwas" gefroren



hatten, wurden wir heuer mit Sonnenschein und angenehmen Temperaturen erfreut, sodass wir sogar unser Frühstück in 1700m auf der Terrasse einnehmen konnten.

Am 1. Oktober bietet Martin noch eine Familienwanderung auf den Schober (Burgruine Wartefels/Frauenkopf). Anmeldung bitte in der Gärtnerei.

(Fotos, Text: Petra Dirschl)

Ebenfalls im Oktober werden wir mit den **Kinderkletterkursen** starten. Die Details und Anmeldemöglichkeiten werden rechtzeitig auf der Webseite bekanntgegeben.

Fotos, Kontaktmöglichkeiten, Details zu geplanten und auch spontan ausgeschriebenen Touren und Anmeldung zum Newsletter findet ihr auf unserer Webseite (https://www.alpenverein.at/linz-kirchberg-thening).

"Aufschlag in die Zukunft": Ten-

nisverein begeistert mit Jugendtur-

nier und vielfältigem Engagement

Mitte Juli verwandelte sich die An-

lage des ASKÖ TC Kirchberg-The-

ning in einen bunten Schauplatz voller

jugendlicher Energie und sportlichem

Ehrgeiz. Rund 50 Spieler:innen aus

dem ganzen Bundesland stellten ihr

Können unter Beweis. Doch nicht nur

auf dem Court ging es heiß her, auch

abseits des Spielfeldes erwartete die

Gäste ein beeindruckendes Rahmen-

Die Begeisterung und der Erfolg

des Turniers haben bereits die Planungen für 2024 in Gang gesetzt - mit der Hoffnung auf noch mehr Teilnehmer:innen und spannende Wettkämpfe.

Stark in der Liga vertreten

Der Verein zeigt sich auch auf anderem Terrain stark: In verschiedenen Ligen des Tennisverbandes sind ganze elf Mannschaften vertreten. Bis auf eine Ausnahme wurde bei den Herren und Damen der Klassenerhalt erreicht - eine beeindruckende Leistung, die den Teamgeist und die Hingabe der Spieler:innen widerspiegelt. Die Jugendlichen kämpfen erst nach dem Redaktionsschluss.

Jugendarbeit im Sommer besonders intensiviert

Etwa 90 Kinder und Jugendliche

werden betreut und in verschiedenen Trainingsgruppen gefördert. Auch in den Wintermonaten wird es Angebote geben, um den Tennisgeist das ganze Jahr über am Leben zu erhalten.

#### Angebot für Alle

Neue Clubräumlichkeiten und die stetige Pflege der Anlage schaffen den perfekten Rahmen für die Mitglieder. Der Verein wächst nicht nur in seiner Mitgliederzahl gesund, sondern es werden auch baulich immer wieder neue Impulse gesetzt.

Der Verein ist gespannt auf die kommenden Jahre und dankt allen Beteiligten bereits im Voraus für ihre Unterstützung auf diesem spannenden Tennisweg. Die Zukunft verspricht Großartiges, und der Verein ist bereit, sie mit Schwung und Begeisterung zu begrüßen.

(Foto: ASKÖ TC, Text: M. Degroute)

## **ASKÖ SC**

programm.



Erfolgreiches Nachwuchs-Fußballtrainingslager des ASKÖ SC Kirchberg-Thening in St. Oswald

Mitte August fand im Funiversum in St. Oswald das alliährliche Nachwuchs-Fußballtrainingslager ASKÖ SC Kirchberg-Thening statt. Inmitten idyllischer Natur und unter perfekten Bedingungen konnten insgesamt 70 Nachwuchskicker:innen von der U8 bis zur U16 an ihren Fähigkeiten feilen und neue Erfahrungen sammeln, während der Spaß stets im Vordergrund stand. Auch der Badespaß kam mit dem Besuch im Freibad nicht zu kurz.

Ein Höhepunkt des Trainingslagers war zweifellos der letzte Abend, an dem eine Kinderdisco veranstaltet wurde. Bei Musik, Tanz und ausgelassener Stimmung konnten die Kinder den Abschluss des Trainingslagers gebührend feiern.

Der Vorstand des ASKÖ SC

dieser Stelle herzlich bei allen Trainern und Betreuern bedanken, die zum Gelingen dieses Trainingslagers beigetragen haben. Ohne die Unterstützung, Leidenschaft, ihr Engagement und ihre unermüdliche Arbeit wäre ein solches Trainingslager nicht möglich gewesen.

Kirchberg-Thening möchte sich an



**ASKÖ SC Kirchberg-Thening** 

Merkt euch den Termin vor! Am 2. Dezember 2023 laden wir euch herzlich zur Nikolofeier beim ASKÖ SC Kirchberg-Thening ein. Freut euch auf den Besuch des Nikolaus, Bratwürstel, Punsch, Glühwein und Geschenke für die Kinder. Weitere Details folgen bald. Wir freuen uns auf eure Teilnahme!



(Fotos: ASKÖ SC, Text: Andreas Rückl)





## Obst-und GartenbauVerein Kirchberg-Thening



Trixi, Schneewittchen, Abraham Lincoln und die grüne Froschprinzessin sind nur ein paar wenige interessante Namen der bunten Paradeiservielfalt auf dem Spiesmayrhof in Appersberg.

Eine Lehre zum Lebensmitteltechniker und ein wegweisendes Praktikum am Hof von Erich Stekovics im Burgenland brachten den Jungbauern auf eine zündende Idee.

Seit 2021 sät, pflanzt und erntet Elias verschiedenste Paradeisersorten auf seinem Hof gemeinsam mit seinen Eltern, die den Betrieb mit Ackerbau und Schweinemast betreiben.

Am Montag, 07. August 2023 durfte der OGV Kirchberg-Thening den spannenden Betrieb besichtigen. Elias führte uns durch seine Folientunnel, die mit über 500 Paradeiserpflanzen aus ca. 130 verschiedenen Sorten



bepflanzt sind. Tomaten in verschiedensten Formen, Farben und Größen - teilweise können Früchte bis zu 1,1kg geerntet werden - konnten bestaunt und verkostet werden.

Auch ein zweiter Folientunnel mit Gemüse- und Obstsorten wie Paprika, Chilis, Melanzani, Wasser- und Zuckermelonen, Physalis uvm. stand für uns zur Besichtigung offen.

All diese Pflanzen zieht Elias selbst aus einem immer größer werdenden Repertoire aus Gemüsesamen und pflanzt sie ab Mitte April in seine Tunnel bzw. ab Mitte Mai auch ins Freiland. Ab Anfang Mai stehen Jungpflanzen auf seinem Hof zum Verkauf sowie auch die frischen oder verarbeiteten Gemüse das ganze Jahr über im hauseigenen Hofladen. Verschiedenste Marmeladen, eingelegte Gemüse, Passatas etc. bereitet er schon bald in der neuen Verarbeitungsküche, auf deren Fertigstellung sich die ganze Familie schon sehr freut.

Wir bedanken uns sehr herzlich bei Elias, Lisa und Klaus für den interessanten Einblick in ihre Arbeit und wünschen ihnen alles Gute für die Zukunft!

Nächster Termin:

30.09.2023, 06:45 Uhr, Ausflug – Sonnentor, Rosenburg

(Foto, Text: Silvia Greinstetter)



#### Kirchberg-Thening

#### Gemeinsam statt einsam!

Diesem Motto folgen wir mit unseren Ausflügen, die immer recht vergnüglich und unterhaltsam sind.

Unser Juliausflug führte uns nach Filzmoos auf die Unterhofalm am Fuße der Bischofsmütze. Strahlender Sonnenschein und leichte Spaziergänge in imposanter Umgebung erfreuten alle Teilnehmer:innen. Kurz vor der geplanten Abfahrt schlug das Wetter schlagartig um. Um die Bischofsmütze zogen schwarze Wolken rasch zur Unterhofalm. Schlagartig auftretende Windböen sorgten für schnellen Lauf einiger Teilnehmer zum Bus.

Es war trotz dieser turbulenten Abreise ein richtig schöner Ausflug mit traumhafter Kulisse.

Der Kaffeenachmittag jeden ersten Dienstag im Monat erfreut sich großer Beliebtheit. Am 1. August feierten wir den 80. Geburtstag unseres Obmanns Hans Foune.





Am 5.9. hatten wir einen Vortrag zur Sturzprophylaxe (Referent Mag. Harald Jansenberger), bei dem nicht nur aufmerksam gelauscht, sondern auch gleich Theorie in Praxis umgewandelt wurde. Die Broschüre "Trittsicher & Aktiv" der Österreichischen Gesundheitskasse soll helfen, die Übungen auch im Alltag auszuführen.

Auch im Herbst sind wir unternehmungslustig.

Beim Kaffeenachmittag am 3. Oktober feiern wir ein kleines Oktoberfest mit Weißwurst und Brezen. Am 17. Oktober besichtigen wir die Fa. Strasser-Steine und fahren danach zum Wildessen nach Kleinzell. Der Novemberausflug am 24. November bringt uns zur "Kopfinger Weihnacht", einem speziellen Weihnachtsmarkt im Sauwald.

Vielleicht sind Sie/bist du beim nächsten Mal auch dabei! Anmelden kann man sich bei unserem Obmann Hans Foune (0664/4024694)

(Fotos, Text: Mag. Herbert Schnetzinger)

#### Damma wos

Wir arbeiten leidenschaftlich daran, dass Jugendliche in Jordanien, Tschad und Österreich ihr Potential zur Gänze entfalten können.

#### Österreich

Durch Workshops (gesamt 25) an Schulen (Ende des Schuljahres 22/23), den VHS-Sommersprachcamps und dem AK-Ferienspaß wurde 640 Kindern vermittelt, dass jedes von ihnen in erster Linie geliebt und wertvoll ist (Selbstwert stärken). Des Weiteren wurden sie ermutigt, gemeinsam die Stärken und das Gute im anderen zu entdecken (Akzeptanz). Jedes Kind ist wertvoll für die Gesellschaft.

Literaturtipp: Das Wunder der Wertschätzung: Wie wir andere stark machen und dabei selbst stärker werden (Dr. Reinhard Haller)

#### **Tschad**

Aufbauend auf die 2. Toubou-Konferenz in Europa (Mai 2023, Frankreich) fand Ende August eine Podcast-Schulung in Deutschland statt.

Ziel des Podcast ist, die Zivilgesellschaft der Toubou in Niger, Tschad und Lybien zu stärken. Bestandteil der Schulung war neben technischen und redaktionellen Themen auch Podcast-Ethik.



#### Jordanien

Im Herbst 2023 finden weitere Schulungen für Mitarbeiter des Jugend-Mentoring-Programms vor Ort statt. Dazu berät Damma wos Leiter vor Ort in Organisation, Struktur und Öffentlichkeitsarbeit.

(Foto, Text: Peter Hofer)

#### Unterstütze uns

Mit einem jährlichen Beitrag von 49,90 € kannst du ein Freund von Damma wos werden. Die Spenden fließen direkt in aktuelle Projekte.

www.damma-wos.at Spendenkonto: Raiffeisenbank Linz-Land West Bankstelle Thening IBAN: AT47 3427 6000 0243 6525 BIC: RZOOAT2L276

## Seniorenbund Kirchberg-Thening

#### "Kulturausflug ins Weinviertel"

"Zorro" das Musical auf der Felsenbühne in Staatz war ein packendes Erlebnis. Die spannende Geschichte rund um die ungleichen Brüder Diego und Ramon und die Musik der "Gipsy King" waren beeindruckend. Am nächsten Tag ging es weiter nach Kleinwetzdorf. Wir besuchten den Heldenberg mit seinem wunderschönen Park und dem Radetzky-Muse-

um. Das Sommerquartier und Ausbildungszentrum der Lipizzaner sowie das Oldtimermuseum waren weitere interessante Programmpunkte unseres 2-Tagesausflugs ins Weinviertel. Zuletzt ging es noch zum Kellergassenfest nach Stratzing. Gestärkt und in fröhlicher Stimmung brachte uns das "TOM Reise Team" sicher wieder nach Hause.







Wenn auch Sie einmal dabei sein möchten, über neue Mitglieder würden wir uns sehr freuen.

Kontakte:

Renate Dibold 0699/11685210 und Eva Hohenbichler 0676/3777824

Besuchen Sie auch unsere Homepage:

https://kirchberg-thening.ooesb.at/

(Fotos, Text: Helga Plöchl)



## Neu eingetroffen!

#### Belletristik

Café Leben – Leevers, Jo

Besser allein als in schlechter Gesellschaft: Meine eigensinnige

Tante – Altaras, Adriana

Die Hennakünstlerin Band 1+2 – Joshi, Alka

Élises Geheimnis – Druart, Ruth

Die Dauer der Liebe – Gruber, Sabine

Der kleine Strickladen in den Highlands Band 1+2 – Oswald,

Susanne

Hochzeitsglocken auf der kleinen Insel – Colgan, Jenny

Soweit der Fluss uns trägt – Read, Shelley

Wilde Jagd – Freund, Rene

Eigentum – Haas, Wolf

Morgen kann kommen – Kürthy Ildiko

#### Krimi

Bretonischer Ruhm – Bannalec, Jean-Luc

Flammenmeer – Cors, Benjamin

Madame le Commissaire und die Mauer des Schweigens –

Martin, Pierre

Kreta Krimis von Nikola Vertidi

Falsche Freunde – Schorlau, Wolfgang

Aurelia und die letzte Fahrt – Maly, Beate

Fluch der Venus – Lorath, Peter

Most und Mord – Eckhaus, Tim

Der Trip – Strobel, Arno

Sonne über Gudhjem – Kobr, Michael

Steirerwald – Rossbacher, Claudia

Mühlviertler Todesspur – Reichl, Eva

#### Sachbücher

Das Klima – Buch von Greta Thunberg

Courage: Warum es sich lohnt anzuecken –

Stemberger, Katharina

Alles ist schwer, bevor es leicht wird: Wie lernen gelingt –

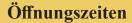
St. Ange von, Caroline

Schneller! Weiter! Besser! Das ewige Streben nach Erfolg –

Szepansky, Nicole

Das große Buch der Hildegard von Bingen

Viele neue Kinder-, Bilder- und Kinder-Sachbücher in der Bücherei.



Montag: 10.00 - 14.00 Uhr Donnerstag: 15.00 - 19.00 Uhr



Fünf Mal fand in der der Bücherei die Ferienpassaktion "Escape the Library" statt. Stundenlang haben die teilnehmenden Kinder in der Bücherei nachgedacht, gerätselt, gesucht und entschlüsselt. Mit viel Hingabe wurden alle Rätsel gelöst und jedes Kind durfte die Bücherei (mit einer kleinen Belohnung) wieder verlassen.



## ÖSTERREICH Treffpunkt LIEST

16. - 22. Oktober 2023

### Lesung

Die Kinderbuchautorinnen Raffaela Schöbitz und Magda Hassan lesen für uns aus ihrem Bilderbuch "Was zählt, bist du".

Nach der Lesung basteln wir aus den unterschiedlichsten Materialien Tiermasken.

Sie können einfach und reduziert oder extravagant und genialomanisch werden.

Am Donnerstag, den 19. Oktober 2023 um 15.00 Uhr im Gemeindesaal

Alle neu gekauften Medien findet ihr auf der Gemeindehomepage unter Bücherei / Neuerscheinungen.





#### Praxis für Psychotherapie Monika Andrea Schembera

Seit Juni bin ich Systemische Familientherapie-Psychotherapeutin in Ausbildung unter Supervision.

Dies ist eine Form der Therapie, die Gesundheit und Krankheit, insgesamt die Lebensqualität von Menschen im Zusammenhang mit ihren relevanten Beziehungen und Lebenskonzepten sieht. Dabei erweiterte sich in den letzten Jahren der Blickwinkel von der Familie auf die sie umgebenden Systeme wie Arbeitsfeld, Wohnwelt und auch auf die Kontexte, in denen Therapie und Beratung stattfindet.

Systemische Familientherapie hat das Ziel, eine Erweiterung der Wahrnehmungs- und Handlungsmöglichkeiten des/der Einzelnen und des Gesamtfamiliensystems zu sehen. Als Familientherapeutin arbeite ich ressourcenorientiert. Ich versuche die bisherigen Muster und Vorannahmen in Frage zu stellen und rege andere Sichtweisen an, um neue Interpretationsvarianten und Interaktionsregeln zu ermöglichen.

Ich arbeite mit Einzelpersonen, Familien, Paaren, Kindern und Jugendlichen. Dabei nutze ich besondere Gesprächstechniken, beispielsweise das Umdeuten von etwas wie es "in einen anderen Rahmen zu stellen", oder zirkuläre Fragen.

## Mehr über meine Arbeit finden Sie unter www.therapie-schembera.at





#### BERUFSUNFÄHIGKEIT IST KEIN EINZELFALL

Immer mehr Menschen scheiden bereits vor Erreichen des Pensionsalters aus dem Berufsleben aus – der Anteil jener Personen, die aufgrund einer Berufsunfähigkeit in Frühpension gehen müssen, hat sich dabei in den vergangenen Jahren drastisch erhöht. Immer öfter werden psychische Krankheiten diagnostiziert: Burnout, Depressionen und auch Angsterkrankungen spielen eine zentrale Rolle. Vorsorgen lässt sich zumindest auf finanzieller Seite mit einer Berufsunfähigkeitsversicherung.

Viele Österreicher assoziieren Berufsunfähigkeit weiterhin mit (Arbeits-) Unfällen und schätzen ihr Risiko arbeitsunfähig zu werden als äußerst gering ein. Diese Annahme ist jedoch falsch: Psychische Krankheiten (40 %) sowie Erkrankungen des Muskel-Skelett-Systems (21 %) sind die Hauptauslöser von Berufsunfähigkeit – und diese können jeden treffen.

rung betrug die monatliche Höhe der staatlichen Invaliditäts- und Berufsunfähigkeitspension im letzten Kalenderjahr im Durchschnitt für Männer € 1.374 und für Frauen € 981.

Diese Einkommenslücke lässt sich ausschließlich mit einer privaten Berufsunfähigkeitsversicherung schließen, welche im Falle einer Berufsunfähigkeit eine vereinbarte



Kommt es zu einem Burnout, können Behandlung und Genesung ein langwieriger Prozess sein: Es kann Monate oder sogar Jahre dauern bis der beruflichen Tätigkeit wieder nachgegangen werden kann. Dennoch sorgen nur rund vier Prozent der österreichischen Erwerbstätigen mit einer Berufsunfähigkeitsversicherung vor.

Können Sie Ihrer Erwerbstätigkeit für längere Zeit nicht nachgehen, müssen Sie mit hohen finanziellen Einbußen rechnen. Denn: Die staatlichen Leistungen reichen meist nicht aus, um den Lebensstandard aufrecht zu erhalten. Laut Statistiken der österreichischen Sozialversiche-

Mindestrente leistet, um die Differenz zwischen Ihrem Einkommen und der staatlichen Ersatzleistung auszugleichen.

**Expertentipp:** Vergleichen Sie Angebote sorgfältig! Must-Haves sind Berufsschutz, Inflationsschutz und eine Auszahlung bereits ab 6 Monaten Berufsunfähigkeit. Achtung auch bei Burnout: Einige Anbieter von Berufsunfähigkeitsversicherungen schließen Burnout im Kleingedruckten dezidiert aus!

Ihre EFM Kirchberg-Thening berät Sie gerne zu den für Sie passenden Versicherungslösungen.



#### **EFM KIRCHBERG-THENING**



**Doris Kollmann** Versicherungsmaklerin Tel.: +43 (7221) 20505 doris.kollmann@efm.at

## EFM KIRCHBERG-THENING Tiefe Gasse 23 EG TOP 6/3 4062 Kirchberg-Thening



## Close to Klesmer

**Musik und Geschichten** im Umkreis der jüdischen Wandermusikanten von **Europa bis Amerika** 

**Pichler Truhlar Musik** 



## **Kartenpreis:**

Vorverkauf: € 16,-Abendkasse: € 18,-

Erhältlich beim Gemeindeamt **Kirchberg-Thening Ortsplatz 1 4062 Kirchberg-Thening** Tel: 07221/63003-0

Freitag, 20. Oktober 2023 um 19 Uhr im Festsaal der Gemeinde **Kirchberg-Thening** 





ÖFFNUNGSZEITEN EFERDING, Gewerbestraße 6

MO-FR 6-22 Uhr; SA, SO, FT 8-20 Uhr 07272 / 59 97 7

ÖFFNUNGSZEITEN EFERDING, Wörth 24 MO-FR 7-22 Uh; SA, SO, FT 8-20 Uhr

07272 / 69 29 0

ÖFFNUNGSZEITEN BAD SCHALLERBACH, Eiselsbergstr.1 MO-FR 7-22 Uhr; SA, SO, FT 8-20 Uhr 07249 / 48 89 7

ÖFFNUNGSZEITEN ALKOVEN, Schloßstr. 28: MO-FR 6-22 Uhr; SA, SO, FT 8-20 Uhr 07274 / 64 71 2

**Unsere Studios sind alle klimatisiert!** 





www.vitadrom.at

Qualitätsinitiative der Oö, Fitnessbranche



#### Liebe Geburtstagsund Hochzeitsjubilare!

Aus Datenschutzgründen dürfen wir die Namen der Jubilare nur mehr nach Einwilligung veröffentlichen.

Wir wünschen selbstverständlich allen Jubilaren. besonders jenen, die in den nächsten Monaten ihr Jubiläum feiern. alles erdenklich Gute!

#### Liebe Ehejubilare!

Aufgrund der DSGVO (Datenschutzgrundverordnung) darf das Eheschließungsdatum nicht mehr ins Melderegister übernommen werden. Wenn Sie uns Ihre Heiratsurkunde vorlegen, nehmen wir Sie gerne in unsere Ehrungsliste auf!

#### Liebe Eltern!

Herzlich willkommen heißen wir alle neuen Erdenbürger:innen, die in den vergangenen Monaten zur Welt gekommen sind, und wünschen für die Zukunft alles Gute!



#### Förderung des Semestertickets für Studierende

Student:innen, die ihren Hauptwohnsitz in unserer Gemeinde haben, haben die Möglichkeit, einen

#### Zuschuss für die Benützung von öffentlichen Verkehrsmitteln in österreichischen Studienorten

beim Gemeindeamt Kirchberg-Thening zu beantragen.

#### **ACHTUNG**

Für jedes Semester muss ein neuer Antrag gestellt werden!

> Antragsformulare und Richtlinien finden Sie unter

www.kirchberg-thening.at

### Lösungen



#### LÖSUNG:

ARBEIT(S) - TELLER - KONTO FEST - FEDER - URLAUB(S) KLUB - LADEN - MILCH SUPPE(N)



Die Sprechstunde der Sozialombudsstelle findet jeden 1. Dienstag im Monat von 16:00 - 18:00 Uhr im Gemeindezentrum statt.



Leider liegen uns keine aktuellen Werte für das 3. Quartal vor.

#### SERVICETELEFON für Wasserbezieher der LINZ AG

Unter der Servicetelefonnummer

0732/3400-6400

beantworten die Experten der LINZ AG WASSER

alle Fragen rund ums Thema Wasser.



## Aufruf zur Beflaggung

Anlässlich des Nationalfeiertages am

26. Oktober 2023

werden alle Hauseigentümer ersucht, ihre Häuser zu beflaggen.

Ihr Bürgermeister Peter Michael Breitenauer



#### Anruf - Sammel - Taxi 0732/661266

Der Tarif für AST-Fahrten von Linz nach Kirchberg-Thening beträgt seit 1. Jänner 2023 pro Person 11,90 Euro!

#### Kostenlose Rechtsberatung

durch die Notare

#### Mag. Hathaler und Mag. Dr. Schäffer

im Gemeindezentrum Kirchberg-Thening

Termine finden Sie auf unserer Homepage www.kirchberg-thening.at

Bitte um Voranmeldung unter: Mag. Hathaler: 07229/72078 Mag. Dr. Schäffer: 07229/51795

### *Impressum*

Medieninhaber und Herausgeber:

Gemeindeamt Kirchberg-Thening Bgm. Peter Michael Breitenauer Ortsplatz 1, 4062 Kirchberg-Thening,

Druck: Global Print

Grundlegende Richtung des Mediums:

Amtliche Gemeindemitteilung – überparteilich Bildrechte: Bei Bildern, die keine Bildrechtangabe aufweisen, liegen die Bildrechte entweder bei der Gemeinde Kirchberg-Thening oder sie sind frei von Urheberrechten und unter Creative Commons CCO veröffentlicht. Abdruck aller Bilder erfolgt honorarfrei.

#### Elektronische Zustellung Ihrer Lastschriftanzeige

Die Gemeinde Kirchberg-Thening ist stets darum bemüht, Verwaltungsabläufe zu vereinfachen und noch bürgerfreundlicher zu gestalten. Viele Bürger sind bereits umgestiegen und erhalten die Vorschreibungen der Gemeinde auf elektronischem Weg.

#### Was sind Ihre Vorteile?

- einfache, unkomplizierte Anwendung
- schnelle Information
- ortsunabhängiger Zugriff
- · kein Passwort merken
- Reduktion der täglichen Papierflut

Alles, was wir von Ihnen benötigen, ist jene E-Mail-Adresse, unter der Sie über den Eingang der Gemeindevorschreibungen informiert werden möchten.

Bei Interesse senden Sie uns bitte eine E-Mail an: gemeinde@kirchberg-thening.ooe.gv.at

#### Mitteilung des Bauamtes

Bitte beachten Sie, dass nicht nur die Errichtung von Wohnhäusern, Garagen usw., sondern auch die Errichtung von Gartengerätehütten, Carports, Wintergärten, Einfriedungen usw. bereits vor Baubeginn dem Bauamt gemeldet werden müssen.

Für baurechtliche Belange gibt es einmal im Monat einen gemeinsamen Bautermin mit einem Mitarbeiter des Bezirksbauamtes.

Wenn Sie ein Bauvorhaben planen, setzen Sie sich für genauere Auskünfte oder für die Anmeldung zum monatlichen Bautermin mit uns in Verbindung.

Bauamt (Hr. Tüchler) 07221/630 03-11

#### Redaktionsschluss

für die nächste Ausgabe:

17. November 2023

## INFOR

#### Rückblick Ferienpassaktion 2023



Ein sichtlich gut gelaunter Mountainbiker

Der Ferienpass hat auch heuer unseren Kindern in der Gemeinde den Sommer zum Erlebnis gemacht. Das vielfältige Angebot hat sicher für viele das Richtige bereitgehalten. Ein großes Dankeschön an alle, die Jahr für Jahr für unsere Kinder ein tolles Programm bieten.



Das nächste Muttertags- und Vatertagsgeschenk ist schon fertig

### Veranstaltungen im Oktober und November

01.10.	09:00 Uhr	Erntedankfest/ evang. Kirche	20.10.	19:00 Uhr	Konzert "Close to Klezmer"
01.10.		Familienwanderung Alpenverein			Truhlar und Pichler /
04.10.	16:00 Uhr	Repair Cafe / Thening			Gemeindezentrum
09.10.	18:30 Uhr	Musi on tour / Gumpolding	23.10.	18:30 Uhr	Musi on tour / Axberg
11.10.	18:00 Uhr	Projektwerkstatt / Agenda	31.10.	20:00 Uhr	Halloweenparty / FF Kirchberg-
		Zukunft / Gemeindezentrum			Thening / Gemeindezentrum
17.10.		Besichtigung Fa. Strasser Steine	08.11.	16:00 Uhr	Repair Cafe / Thening
		Wildessen Gasthof Scharinger	24.11.	17:00 Uhr	Blaulichtpunsch / FF Kirchberg-
		Pensionistenverband			Thening / Feuerwehrhaus
19.10.		Tagesausflug Moldaustausee /			Thening
		Seniorenbund	25.11.	13:30 Uhr	Adventfahrt Kopfinger
					Waldweihnacht /
					Pensionistenverband

#### Die zuständige Ärzteschaft in alphabetischer Reihenfolge

Dr. E. KREMER, Tel. 07221/882 90, Schulstraße 28, Pasching

Dr. D. MAAK, Tel. 07221/634 26, Ofteringer Str. 1, Oftering

Dr. R. RAUCH, Tel. 07221/721 91, Sportplatzstraße 2, Hörsching

Dr. H. ROTTMANN, Tel. 07221/720 70, Humerstraße 12, Hörsching

Dr. M. SCHWANNINGER / Dr. N. PISCHULTI, Tel. 07221/630 30, Am Bauernberg 26, Kirchberg-Thening

Dr. M. WINDNER, Tel. 07221/725 16, Neubauerstraße 26, Hörsching

## Ordinationszeiten Dr. Schwanninger und Dr. Pischulti

https://www.gesundamland.at

Montag	08.00 - 12.00 Uhr
	14.00 - 16.00 Uhr
Dienstag	08.00 - 12.00 Uhr
Mittwoch	08.00 - 12.00 Uhr
	16.00 - 19.00 Uhr
Donnerstag	08.00 - 12.00 Uhr
Freitag	08.00 - 12.00 Uhr

#### 1450 - die Gesundheitsnummer

Es ist doch immer so: Mitten in der Nacht pocht der Zahn. Oder am Sonntag krampft's im Bauch. Was tun? Zum Arzt, gleich ins Spital oder kann man selbst behandeln?

Diese Infos gibt Ihnen 1450, die Gesundheitsnummer. Speziell geschultes diplomiertes Krankenpflegepersonal gibt Ihnen sofort weiterführende Empfehlungen - rund um die Uhr, sieben Tage die Woche!